

**Zeitschrift:** Schweizer Erziehungs-Rundschau : Organ für das öffentliche und private Bildungswesen der Schweiz = Revue suisse d'éducation : organe de l'enseignement et de l'éducation publics et privés en Suisse

**Herausgeber:** Verband Schweizerischer Privatschulen

**Band:** 36 (1963-1964)

**Heft:** 3

## Titelseiten

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 28.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Revue Suisse d'éducation

Organe de l'enseignement et de l'éducation publics et privés en Suisse  
Organe officiel de la Société suisse en faveur des arriérés et de l'Association suisse  
des écoles de plein air

# Schweizer Erziehungs-Rundschau

Organ für das öffentliche und private Bildungswesen der Schweiz

72. Jahrgang der Schweizerischen Pädagogischen Zeitschrift, 56. Jahrgang der «Schulreform»

Offizielles Organ der Schweizerischen Hilfsgesellschaft für Geistesschwache  
sowie der Vereinigung Schweizerischer Freiluftschulen

### INHALT / SOMMAIRE

Hans A. Forster: Die Bedeutung des altsprachlichen Unterrichts – einmal anders gesehen

Dr. med. Luise Geller: Probleme der Akzeleration

Dr. E. Brauchlin: Prüfungsvorbereitungen

Dr. jur. Hildegard Bürgin-Kreis: Der sittliche Wille der Frau zur Mitarbeit im Staate

Louis Meylan: Education nationale et éducation mondiale

Schulfunksendungen

Heilpädagogische Rundschau

Sr. Marie-Sales Binkert: Die Sprache des schwachbegabten Kindes bei der Einschulung

## 3

Herausgegeben von Dr. K. Gademann, St.Gallen / Redaktion: Höhenweg 60, St.Gallen

Redaktion der Rubrik «Heilpädagogische Rundschau»: Ad. Heizmann, Basel



Die Schweizer Erziehungs-Rundschau («Revue Suisse d'éducation»), herausgegeben unter dem Patronat der Schweizerischen Zentrale für Verkehrsförderung, Zürich, ist offizielles und obligatorisches Organ des Zentralverbandes Schweizerischer Erziehungsinstitute und Privatschulen. Erscheint am 5. jeden Monats.

Der Abonnementsbetrag beträgt bei direktem Bezug vom Verlag jährlich Fr. 10.—, halbjährlich Fr. 6.—. Bei der Post bestellt jährlich Fr. 10.50, halbjährlich Fr. 6.50. Ausland bei direktem Bezug durch den Verlag Fr. 15.—.

Redaktionelle Mitteilungen an Dr. K. Gademann, Höhenweg 60, St.Gallen. Abonnenten-Annahme und Mitteilungen betr. Versand, Probehefte und Adressänderungen an den Verlag der Schweizer Erziehungs-Rundschau: Künzler Buchdruckerei AG, St.Gallen, Felsenstr. 84, Tel. 071 22 45 44. Inseraten-Verwaltung: Max Kopp, Kreuzstr. 58, Zürich, Tel. 051 34 68 36

Im Auftrag eines Freundes suche ich für dessen Tochter, der es an der passenden Gelegenheit fehlt, Bekanntschaften zu machen, einen

### Lebensgefährten

Er sollte 28 bis 40 Jahre alt, pädagogisch gebildet und sportlich sein und vor allem Freude haben, mit der Partnerin ein seit mehr als dreissig Jahren bestehendes Internat weiterzuführen.

Sie ist 27 Jahre alt, tüchtig im Haushalt, liebt Sport und Musik und möchte das von ihren Eltern gegründete Heim mit einem liebenswerten Menschen betreuen.

Nur ernsthafte Interessenten, die Freude haben, mit der Partnerin ein schönes Werk fortzusetzen, wollen sich melden an **Chiffre P 10449 Y Publicitas Bern** unter Beilage eines kurzen, handgeschriebenen Lebenslaufes, wie auch einer neueren Photo.

### Stellen-Ausschreibungen und -Gesuche

Auskunft durch die Inseraten-Verwaltung:  
M. KOPP, Kreuzstrasse 58, Zürich  
(Bei Anfragen bitte Rückporto beilegen)

### Die Gemeinde Flims

sucht für die neu zu schaffende **Hilfsklasse** eine erfahrene

#### Lehrkraft

Gehalt gemäss Besoldungsgesetz zuzüglich Ortszulage. Stellenantritt Oktober 1963.

Anmeldungen werden erbeten an den Präsidenten des Schulrates, der Interessenten weitere Auskünfte erteilt.

Für den Schulrat der Gemeinde Flims:

Der Präsident: Pfr. M. Accola, Gemeindehaus,  
Flims-Dorf Tel. 081 4 12 74

Spezialklassen-Zweckverband Affoltern a. A.

Wir suchen auf Mitte August 1963 (evtl. später) für unsere **3. Spezialklasse**

#### eine Lehrerin oder einen Lehrer

Es handelt sich um eine Unter- oder Mittelstufe mit zurzeit 15 Schülern. Besoldung Fr. 15 190.— bis 20 910.— zuzüglich Teuerungszulage. Auch ausserkantonale Bewerber werden berücksichtigt unter Anrechnung der Dienstjahre.

Anmeldungen mit den üblichen Ausweisen sind erbeten an den Präsidenten der Spezialklassenkommission der Primarschulgemeinden des Bezirkes Affoltern, Herrn A. Baer, Uerkli, Affoltern a. A., Tel. 051 99 66 58.

### Primarschule Liestal

Auf **Frühjahr 1964 (Schulbeginn 1964/65)** sind in der Unterstufe, 1. bis 3. Klasse, wegen Klassentrennungen und Wegzug (Verheiratung von Lehrerinnen)

### 3 Lehrstellen

zu besetzen.

**Besoldung:** Lehrerin Fr. 12 032.70 bis 17 060.—  
Lehrer Fr. 13 110.— bis 18 616.—  
verh. Lehrer Fr. 13 452.— bis 18 958.20 plus  
Kinderzulage pro Kind Fr. 410.—  
Haushaltzulage Fr. 410.—

Die Löhne verstehen sich alle mit Ortszulage und zurzeit 14 % Teuerungszulage. Eine Besoldungsrevision mit einer Lohnerhöhung steht bevor.

Die Schulgemeinde ist den Bewerbern bei der Beschaffung der Wohnräume behilflich.

Bewerbungen werden, unter Beilage der üblichen Ausweise, bis zum 30. Juni 1963 erbeten an den Präsidenten der Primarschulpflege Liestal.

**Primarschulpflege Liestal**

Liestal, den 20. Mai 1963

### Thurgauische Kantonsschule Frauenfeld

Auf den 15. Oktober 1963 sind an der Thurgauischen Kantonsschule in Frauenfeld folgende Hauptlehrerstellen zu besetzen:

- a) Lehrstelle für  
**Englisch und Deutsch**
- b) Lehrstelle für  
**Englisch und Französisch**
- c) Lehrstelle für  
**Mathematik**
- d) Lehrstelle für  
**Physik und Mathematik oder Chemie**

Wöchentliche Pflichtstundenzahl: 24  
Überstunden werden zusätzlich vergütet.

Auf den Stellenantritt stehen sehr zeitgemässe Besoldungsverhältnisse in Aussicht. Die näheren Anstellungsbedingungen sind beim Rektorat der Thurgauischen Kantonsschule in Frauenfeld zu erfragen.

Anmeldungen mit Lebenslauf und Ausweisen über die Ausbildung und bisherige Lehrtätigkeit sind bis zum 30. Juni 1963 zu richten an das

**Erziehungsdepartement des Kantons Thurgau  
Frauenfeld**